

Postanowienie Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 28 września 2011 r. — Pereira Sequeira przeciwko Komisji

(Sprawa F-65/06) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Powołanie — Konkurs wewnętrzny opublikowany przed dniem 1 maja 2004 r. — Członek personelu tymczasowego wpisany na listę odpowiednich kandydatów przed dniem 1 maja 2006 — Zaszeregowanie do grupy — Artykuł 5 ust. 4 i art. 12 ust. 3 załącznika XIII do regulaminu pracowniczego — Dodatek sekretarski — Skarga w części niedopuszczalna i w części oczywiście bezzasadna)

(2011/C 340/76)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Rosa Maria Pereira Sequeira (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: początkowo T. Bontinck i J. Feld, adwokaci, następnie T. Bontinck i S. Woog, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i H. Krämer, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji organu powołującego, zakomunikowanej skarżącej w dniu 19 września 2005 r., na mocy której skarżąca, członek personelu tymczasowego i laureat konkursu wewnętrznego COM/PC/04, została powołana na urzędnika w grupie zaszeregowania C*1, na podstawie przepisów załącznika XIII do regulaminu pracowniczego

Sentencja postanowienia

- 1) Skarga zostaje w części odrzucona jako niedopuszczalna i w części oddalona jako oczywiście bezzasadna.
- 2) Każda za stron ponosi własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 165 z 15.7.2006, s. 36.

Postanowienie Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 28 września 2011 r. — Kyriazi przeciwko Komisji

(Sprawa F-66/06) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Powołanie — Konkurs wewnętrzny opublikowany przed dniem 1 maja 2004 r. — Członek personelu tymczasowego wpisany na listę odpowiednich kandydatów przed dniem 1 maja 2006 — Zaszeregowanie do grupy — Artykuł 5 ust. 4 i art. 12 ust. 3 załącznika XIII do regulaminu pracowniczego — Dodatek sekretarski — Skarga w części niedopuszczalna i w części oczywiście bezzasadna)

(2011/C 340/77)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Kalliopi Kyriazi (Clabecq, Belgia) (przedstawiciel: É. Boigelot, avocat)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: początkowo C. Berardis-Kayser i K. Herrmann, pełnomocnicy, następnie K. Herrmann i H. Krämer, pełnomocnicy)

Interwient popierający żądania strony pozwanej: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: początkowo M. Arpio Santacruz i I. Šulce, pełnomocnicy, następnie M. Bauer, J. Monteiro i K. Zieleškievich, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji z dnia 12 września 2005 r. powołującej skarżącą na urzędnika na okres próbny i zaszeregowującej ją do grupy C*1, stopień 2 oraz wszystkich aktów późniejszych lub dotyczących tej decyzji, takich jak decyzja o zniesieniu i nieprzywróceniu jej dodatku sekretarskiego w konsekwencji powołania na urzędnika na czas nieokreślony

Sentencja postanowienia

- 1) Skarga zostaje w części odrzucona jako niedopuszczalna i w części oddalona jako oczywiście bezzasadna.
- 2) K. Kyriazi oraz Komisja ponoszą własne koszty.
- 3) Rada Unii Europejskiej, interwient, ponosi własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 178 z 29.7.2006, s. 43.

Postanowienie Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 27 września 2011 r. — Lübking i in. przeciwko Komisji

(Sprawa F-105/06) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Awans — Postępowanie w sprawie awansu za 2005 r. — Nowa struktura karier — Wydłużenie ścieżki kariery poprzez wprowadzenie nowych grup zaszeregowania, które nie mają odpowiedników w dawnym regulaminie pracowniczym — Zastosowanie art. 45 regulaminu pracowniczego, załącznika XIII do regulaminu pracowniczego, jak również ogólnych przepisów wykonawczych, obowiązujących od 2005 r. — Zasada równego traktowania — Moc wsteczna decyzji w sprawie awansu od daty sprzed dnia 1 maja 2004 r. — Przepisy przejściowe — Skarga w sposób oczywisty podlegająca odrzuceniu)

(2011/C 340/78)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Johannes Lübking i in. (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: adwokaci B. Cortese i C. Cortese)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i G. Berscheid, pełnomocnicy)

Interwient popierający stronę pozwaną: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: początkowo M. Simm i B. Driessen, następnie M. Bauer, J. Monteiro i K. Zieleškievich, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji Komisji opublikowanej w Informacjach administracyjnych nr 85-2005 z dnia 23 listopada 2005 r. w zakresie, w jakim zgodnie z nią skarżący zostali awansowani w ramach postępowania w sprawie awansu za 2005 r. do grupy A*9 zamiast do grupy A*10.

Sentencja postanowienia

- 1) Skarga zostaje odrzucona.
- 2) Skarżący oraz Komisja Europejska pokrywają każdy swoje koszty.
- 3) Rada Unii Europejskiej, interwenient, pokrywa własne koszty.

(¹) Dz.U. C 281 z 18.11.2006, s. 45.

Postanowienie Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 28 września 2011 r. — Prieto przeciwko Parlamentowi

(Sprawa F-42/07) (¹)

(Służba publiczna — Urzędnicy — Powołanie — Konkurs wewnętrzny opublikowany przed dniem 1 maja 2004 r. — Członek personelu tymczasowego wpisany na listę odpowiednich kandydatów przed dniem 1 maja 2006 — Zaszeregowanie do grupy — Artykuł 5 ust. 4 i art. 12 ust. 3 załącznika XIII do regulaminu pracowniczego — Dodatek sekretarski — Skarga w części niedopuszczalna i w części oczywiście bezzasadna)

(2011/C 340/79)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Antonio Prieto (Bousval, Belgia) (przedstawiciel: É Boigelot, adwokat)

Strona pozwana: Parlament Europejski (przedstawiciele: początkowo C. Burgos i K. Zejdová, następnie K. Zejdová i N. B. Rasmussen, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności z dnia 9 czerwca 2006 r. powołującej skarżącego, w tamtym okresie członka personelu tymczasowego w grupie zaszeregowania AST 3 i laureata konkursu wewnętrznego C/348 dla ścieżki kariery C5-4, na urzędnika na okres próbny i zaszeregowującej go do grupy AST 2, stopień 3

Sentencja postanowienia

- 1) Skarga A. Prieto zostaje w części odrzucona jako oczywiście niedopuszczalna i w części oddalona jako oczywiście bezzasadna.

- 2) Każda ze stron ponowi własne koszty.

(¹) Dz.U. C 140 z 23.6.2007, s. 47

Postanowienie Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 27 września 2011 r. — Brown i Volpato przeciwko Komisji

(Sprawa F-75/07) (¹)

(Służba publiczna — Urzędnicy — Awans — Postępowanie w sprawie awansu za 2006 r. — Nowa struktura karier — Wydłużenie ścieżki kariery poprzez wprowadzenie nowych grup zaszeregowania, które nie mają odpowiedników w dawnym regulaminie pracowniczym — Zastosowanie art. 45 regulaminu pracowniczego, załącznika XIII do regulaminu pracowniczego, jak również ogólnych przepisów wykonawczych, obowiązujących od 2005 r. — Zasada równego traktowania — Moc wsteczna decyzji w sprawie awansu od daty sprzed dnia 1 maja 2004 r. — Przepisy przejściowe — Skarga w sposób oczywisty podlegająca odrzuceniu)

(2011/C 340/80)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Colin Brown (Bruksela, Belgia) i Alberto Volpato (Moskwa, Rosja) (przedstawiciele: adwokaci B. Cortese i C. Cortese)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i G. Berscheid, pełnomocnicy)

Interwenient popierający stronę pozwaną: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: początkowo M. Arpio Santacruz i I. Šulce, następnie M. Bauer, J. Monteiro i K. Zieleskiewicz, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji Komisji opublikowanej w Informacjach administracyjnych nr 55-2006 z dnia 17 listopada 2006 r. w zakresie, w jakim zgodnie z nią skarżący zostali awansowani w ramach postępowania w sprawie awansu za 2006 r. do grupy A*9 zamiast do grupy A*10.

Sentencja postanowienia

- 1) Skarga zostaje odrzucona.
- 2) Colin Brown i Alberto Volpato oraz Komisja Europejska pokrywają każdy swoje koszty.
- 3) Rada Unii Europejskiej, interwenient, pokrywa własne koszty.

(¹) Dz.U. C 235 z 6.10.2007, s. 30.